

**Protection du patrimoine culturel  
Classement comme site**

Sont classés comme site, conformément aux dispositions de l'article 6 de la loi du 7 août 1931 sur la conservation des monuments et des sites, modifiée par le décret du 28 juin 1976 :

— par arrêté du 29 août 1983, l'ancienne carrière de roches éruptives située au hameau du Piroy, à Malonne, commune de Namur;

— par arrêté du 7 septembre 1983, le tilleul situé rue de Graux à Denée, commune de Anhée.

**Bescherming van het kunstpatrimonium  
Rangschikking als landschap**

Worden gerangschikt als landschap, overeenkomstig de bepalingen van artikel 6 van de wet van 7 augustus 1931 op het behoud van monumenten en landschappen, gewijzigd bij het decreet van 28 juni 1976,

— bij besluit van 29 augustus 1983 de oude steengroeve van stollingsgesteenten gelegen op het gehucht Piroy, te Malonne, gemeente Namur,

— bij besluit van 7 september 1983 de lindeboom die zich bevindt rue de Graux, te Denée, gemeente Anhée.

**AVIS OFFICIELS**

**COUR DES COMPTES**

**Place vacante**

La Cour des Comptes organise un concours en vue du recrutement d'un technicien néerlandophone (spécialité : électricité) et de la constitution d'une réserve, réservé aux porteurs d'un diplôme ou certificat d'études moyennes supérieures.

La clôture des inscriptions est fixée au 15 décembre 1983.

Les techniciens bénéficient d'une rémunération annuelle minimale de 526 626 F.

Les conditions de participation et le programme du concours peuvent être obtenus sur simple demande adressée au Service de Recrutement de la Cour des Comptes, place Royale 11, 1000 Bruxelles (tél. 02/511.64.40).

**MINISTÈRE DE LA JUSTICE**

**Ordre judiciaire**

Publication des places vacantes :

- Substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Courtrai : 1.
- Substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Gand : 1.
- Juge suppléant à la justice de paix du canton de Zelzate : 4.
- Juge consulaire au tribunal de commerce de Bruxelles : 1.
- Commis-greffier à la Cour d'appel de Bruxelles : 1.
- Rédacteur :
  - au greffe des justices de paix des cantons de Furnes et de Nieuport : 1;
  - au greffe du tribunal de police de Bruxelles : 1.
- Manœuvre au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Bruges : 1.

**MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE**

**21 OCTOBRE 1983**

Circulaire. — Directives aux associations provinciales des éleveurs et détenteurs de bétail bovin

Monsieur le Président,

A plusieurs reprises, des questions m'ont été posées relatives au caractère provincial des services qui sont fournis par les associations provinciales des éleveurs et détenteurs de bétail bovin conformément à l'article 42 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971 relative à l'amélioration de l'espèce bovine.

**OFFICIËLE BERICHTEN**

**REKENHOF**

**Openstaande betrekking**

Het Rekenhof richt een vergelijkend examen in met het oog op de aanwerving van een nederlandstalige technicus (specialisatie : elektriciteit) en op de samenstelling van een wervingsreserve. Gegadigden moeten in het bezit zijn van een diploma van hoger middelbaar of daarmee gelijkgesteld onderwijs.

De inschrijvingen worden afgesloten op 15 december 1983.

De technici genieten een minimumjaarwedge van 526 626 F.

De voorwaarden tot deelneming en het examenprogramma kunnen bekomen worden bij de Dienst Aanwerving van het Rekenhof, Koningsplein 11, 1000 Brussel (tel. 02/511.64.40).

**MINISTERIE VAN JUSTITIE**

**Rechterlijke Orde**

Bekendmaking van de openstaande plaatsen :

- Substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk : 1.
- Substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Gent : 1.
- Plaatsvervangend rechter in het vredegericht van het kanton Zelzate : 4.
- Rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Brussel : 1.
- Klerk-griffier bij het Hof van beroep te Brussel : 1.
- Opsteller :
  - bij de griffie van de vredegerichten van de kantons Veurne en Nieuwpoort : 1;
  - bij de griffie van de politierechtbank te Brussel : 1.
- Hulparbelder bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Brugge : 1.

**MINISTERIE VAN LANDBOUW**

**21 OKTOBER 1983**

Omzendbrief. — Richtlijnen voor de provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee

Mijnheer de Voorzitter,

Bij herhaling zijn mij de laatste tijd vragen gesteld in verband met het provinciaal karakter van de diensten die worden verstrekt door de provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee overeenkomstig artikel 42 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 betreffende de verbetering van het rundveeras.

Sans aucun doute, les compétences des associations provinciales des éleveurs et détenteurs de bétail bovin ont toujours été provinciales. Déjà avant les modifications qui ont été apportées en 1971 à la réglementation relative à l'espèce bovine, les associations desquelles les associations provinciales des éleveurs et détenteurs de bétail bovin ont été constituées, disposaient de compétences qui étaient au maximum provinciales. Par l'arrêté ministériel du 29 mars 1976 relatif à l'amélioration de l'espèce bovine, neuf associations provinciales des éleveurs et détenteurs de bétail bovin ont été agréées en exécution de l'article 38 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971.

Pour des raisons d'efficacité, il y a lieu d'accorder à chaque association provinciale des éleveurs et détenteurs de bétail bovin, la compétence exclusive de fournir les services, prévus par l'article 42 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971, aux éleveurs et détenteurs dont le siège d'exploitation est situé sur le territoire de la province. Ainsi, le personnel et les moyens de chaque association provinciale sont engagés dans des conditions optimales en vue de l'amélioration de l'espèce bovine et le double emploi, les efforts inutiles et la concurrence malsaine sont évités. En outre, la limitation provinciale de la zone d'action de chaque association provinciale des éleveurs et détenteurs de bétail bovin assure un contrôle uniforme du conseiller de zootechnie, compétent pour la province, et du département conformément aux articles 39 et 48 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971 et conformément aux statuts de chaque association provinciale. Par ailleurs, chaque association provinciale des éleveurs et détenteurs de bétail bovin sera bientôt tenue de collaborer de plus en plus, notamment dans le domaine de l'identification des bovins, avec les fédérations provinciales de lutte contre les maladies du bétail, dont la compétence territoriale est également provinciale. Enfin, une délimitation claire de la compétence territoriale peut offrir une bonne base pour une collaboration interprovinciale pour autant que celle-ci soit indiquée pour des raisons particulières.

Dans ces conditions, j'arrête sur base des articles 39 et 48 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971 les directives suivantes pour chaque association provinciale des éleveurs et détenteurs de bétail bovin.

1. Chaque association provinciale doit fournir les services prévus par l'article 42 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971 aux seuls éleveurs et détenteurs dont le siège d'exploitation est situé sur le territoire de sa province.

Il en résulte que notamment l'insémination artificielle, l'enregistrement des veaux et le contrôle laitier fournis par une association provinciale au bénéfice d'un membre dont le siège d'exploitation est situé en dehors de la province ne peuvent être utilisés à des fins officielles d'amélioration de l'espèce bovine et que ces services ne peuvent être subsidiés.

2. Dans la région frontalière de deux provinces voisines, une convention peut être conclue pour des considérations pratiques entre les deux associations provinciales par laquelle une association accepte de fournir aux membres de l'autre association provinciale les services ou certains services prévus par l'article 42 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971. Cette convention doit préalablement à son exécution m'être soumise pour approbation.

3. Les mesures visées sous le 1 et 2 entrent en vigueur le 1er janvier 1984.

Chaque association provinciale doit, dès lors, à partir de la présente, si elle accepte ou renouvelle comme membre un éleveur ou détenteur dont le siège d'exploitation est situé en dehors de la province, avertir expressément l'intéressé qu'il sera dans l'impossibilité d'utiliser à des fins officielles d'amélioration de l'espèce bovine les services, prévus par l'article 42 de l'arrêté royal du 23 septembre 1971 et fournis par une association provinciale en dehors de sa province.

Le Secrétaire d'Etat,

P. De Keersmaecker.

Zonder enige twijfel werden de bevoegheden van de provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee altijd provinciaal gehouden. Reeds vóór de hervormingen die in 1971 aan de veeteeltreglementering werden aangebracht hadden de verenigingen waaruit de provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee werden opgericht een bevoegdheid die hoogstens provinciaal was. Bij het ministerieel besluit van 29 maart 1976 betreffende de verbetering van het rundveeras werden negen provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee erkend in uitvoering van artikel 38 van het koninklijk besluit van 23 september 1971.

Om redenen van doelmatigheid dient aan elke provinciale vereniging van kwekers en houders van rundvee de exclusieve bevoegdheid te worden verleend voor het verstrekken van de diensten voorzien bij artikel 42 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 aan de kwekers en houders waarvan de bedrijfszetel gevestigd is op het grondgebied van de provincie.

Aldus worden de personeelsleden en de middelen van elke provinciale vereniging optimaal ingezet met het oog op de verbetering van het rundveeras en wordt dubbel gebruik, nutteloze inspanningen en ongezonde concurrentie vermeden. Bovendien verzekert de provinciale beperking van het aktieterrein van elke provinciale vereniging van kwekers en houders van rundvee een eenvormig toezicht van de rijksveeteeltconsulent bevoegd voor de provincie en van het departement overeenkomstig de artikelen 39 en 48 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 en overeenkomstig de statuten van elke provinciale vereniging. Overigens zal elke provinciale vereniging van kwekers en houders van rundvee in de nabije toekomst genoodzaakt zijn nog nauwer te gaan samenwerken, inzonderheid op het gebied van de identificering van het rundvee, met de provinciale verbonden van dierziektebestrijding, waarvan de territoriale bevoegdheid eveneens provinciaal is. Ten slotte kan een duidelijke territoriale bevoegdheidsafbakening een goede basis bieden voor eventuele interprovinciale samenwerking voor zover deze om bijzondere redenen aangewezen is.

In deze omstandigheden vaardig ik op grond van de artikelen 39 en 48 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 volgende richtlijnen uit voor alle provinciale verenigingen van kwekers en houders van rundvee:

1. Elke provinciale vereniging dient de diensten voorzien bij artikel 42 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 alleen te verstrekken aan de kwekers en houders waarvan de bedrijfszetel gevestigd is op het grondgebied van de provincie.

Hieruit vloeit voort dat inzonderheid de kunstmatige inseminatie, de registratie van kalveren en de melkcontrole uitgevoerd door een provinciale vereniging ten behoeve van een lid waarvan de bedrijfszetel buiten de provincie is gevestigd niet in aanmerking komen voor officiële doeleinden van rundveeverbetering en dat deze diensten niet betoelaagbaar zijn.

2. In het grensgebied van twee naburige provincies kan uit praktische overwegingen tussen de betrokken provinciale verenigingen een overeenkomst worden gesloten waarbij de ene vereniging aanvaardt voor leden van de andere vereniging de diensten of bepaalde diensten voorzien bij artikel 42 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 te verstrekken. Dergelijke overeenkomst dient mij voorafgaandelijk aan de uitvoering te worden voorgelegd voor goedkeuring.

3. De maatregelen sub 1 en 2 treden in werking met ingang van 1 januari 1984.

Elke provinciale vereniging dient derhalve vanaf heden bij het aanvaarden of vernieuwen van het lidmaatschap van een kweker of houder van rundvee, waarvan de bedrijfszetel buiten de provincie is gevestigd, uitdrukkelijk te waarschuwen voor de onmogelijkheid de diensten voorzien bij artikel 42 van het koninklijk besluit van 23 september 1971 die hem door de provinciale vereniging buiten de provincie worden verstrekt in aanmerking te laten komen voor officiële doeleinden van rundveeverbetering.

De Staatssecretaris,

F. De Keersmaecker.